

ԹԵՊԵՏՏԻԻԼԱԹԸ ՀԱՎԱՅԵ

Փետր. 3-ին 4 Եղեկեմ սոմաթայ գաւառ հաւաք խաւիժ պոլիտիք օլաճագ վէ եաղմուր եաղանագ քիզկեառ ճեմուպը դարպիսէ վէ-
զան իսէճէտ սիր:

Իսթիլէ թախրիպ իտիմիշ տիր: (0. Լ.)
ԱՎՍԹՐԻԱ - ՄԱՃԱՄԸՆ Միւնխ գաւառը հարաւորը թէարուզը հաւաքիս պէոյիւք ճեթիլճէլէր վէրմիշ տիր: Է-
հալիսէ իշի խապէ, վէրմէք իշիւն թէ-
սիս օլընան ուսուլ հիշ պիր իշէ եա-
րամամըշ տըր: մէրքէլի սթապիսն իշէ
էմթաա տէքսը աղըրնա խասարղէտէ
օլմուշ տըր: 50 հարալը վէ 20 մազ-
թուլ վար տըր: (0. Լ.)

Իսթիլ ճԱՐՕՆ հարապ սէֆինէսինիս
Սուէթիլ գանալընտան կէշիպ Մալթայա
տաղրու կիթտիկի Աթինաաաա «Պազ-
լէր Նախրիթիլճէն պիտիթիլի տիր:
(0. Լ.)

ՍԱԳԼԳ Տերսաաաաաա իթալիա սէ-
ֆիլի Մարթի կարօնի միթէսարըթ-
լէք մէմուրիլթիլտէ իպգա իտիմիշ
տիր: (0. Լ.)

ԻԹԱԼԻԱ - ՅԻՐԱՆՍԱ. — Պրիան իլէ
Պուրթուա Յրանաաաա մէճիլսը վիւքէ-
լաաա Բոմայա վուգու պուլան սէյա-
հաթլարընա տայիլ Բարօրլարընը վէր-
միշլէր վէ հաւաք օլան ճէթիլճէլէրաէն
պէյանը մէմուրիլթիլ իթմիշլէր տիր:
(Գ.)

* Իթալիա պաշ վէքիլ Սալանա-
րա իլէ հարալիլ Նաղըրը Զօթլիլ վէ
մալիլ Նաղըրը Տանէ օ վէ Պարզիլաի
հաղընաա Բարիլէ կիտիպ Պրիանա
իյաաա զիյարէթ իտէճէլէր տիր: (Մ.)

ԻՆԿԻԼԻԶ ԲԱՐԼԱՄԷՆԹՕՐԱՆԸ
ԲԵՍՏԸ ԲԻԻՇՍԱՆԸ. — (Աթամ Բէօթըր-
տէն) Գրալ՝ Բարլամէնթօնըն րէմը
քիւշաա միւնաաաաթիլիլ իյրաա էյ-
լէտիկի Նութըր իթթիլթաիտէ տէմիշ
տիր: «Արալարընաա էսաաէն մէվնուտ
վէ միւնաաա պուլընան տաթլըք վէ ի-
թիլաթէն սէվք վէ իւնաաթը ճէթիլճէ-
սինտէ կիւնաաէն կիւնէ արթան րէվա-
պիլթէ իթթիլթաիլ իլէ եէքտիլէրիլէ
պիլթէմիշ օլան միլլէթիլ վէ միլթիլ-
ֆիլթէրիլ, պիլա սէպէպ վէ թահրիլ
իյաա իտիլէն ճիւնալէթէ դուրպան օ-
լանլարըն հուգուաղ մաղսուպէլէրիլ
իսթիլաա իլիւն քէմաթիլաաաաղը
գաթիլ, սարալմաղ պիր աղմը գալի
բէրվէրաէ իթմէքտէ տիրլէր: պուն-
տան մաաաաա ճէպր ու շիտտէթիլ պիր
հաղք տէյու: Թանըյան վէ հայաաղըրը
շէրէթ վէ Նաաաա սիւտիլի վէրէն պիր
հիւթիլմէթիլ թէճալուղաթ վէ թէար-
ուղաթընտան պիլթիլմէթ միլլէ վէ աղ-
վաա սըյանէթ իլիւն թէճմիլաթը
միւնաաթիլ վէ գաթիլ իսթիլաաա խու-
սուսընտա տաթիլ էսիլի կիպիլ լայն-
զալ պիր աղմը գաթիլ իլէ մէյպու պու-
լընաաաաաղը: Օրտու վէ տօնաաաաթը
կէսթիլմէքտէ օլաղը դայրէթը ա-
նուաաաա վէ ճէարէթը աղմաաաաաա

Մատամ Տը Նէօր՝ Պէրթէ գօղուլը
շիշէթի գօղաթտըղը վէ սիւտանա տա
աղաղաղը իւղէրիլէ իւղիւմէսին տէյու
պիր մանթօ աթթըրը սըրաաա, Մ. տը
Մէրան դայրը միւնաաաաա պիր հալ-
տէ գալմըշ իտի: Օ տաղիգաաա գըղըն
հաղաղաղը՝ բէտէրիլէ թէսաաաթիլէ
օնը թանըրը:

Անի պիր գըրմըղը՝ գըղըն սօլըն
հանաղաղընա հայաթ վէրիպ:
— Բէտէրիլ, տէյու գալիթ պիր
սէտա իլէ մըրըլտանտը:
Բէտէրիլ՝ ճէվապ վէրմէքտիլիլ գը-
սա պիր սէտա իլէ մատամ տը Նէօրէ,
— Սէօյլէտի մի:
— Նա՞սըլ սէօյլէյպիլիլ, տէտի
պիլարէ գաաաա քէմալը ճէարէթիլ,
հիշ պիր շէլ պիլմէյօր: անաա պաղը

տէրին պիր ֆախր վէ դուրաը միւ-
նէթաաաաա վէ պիր իթիլաաա գալի
իլէ պաղմաաաաա: Եօղաղաա սէօյլէ-
տիլիլ գայէյէ պիլաաղըն վաալ օլա-
պիլմէմիլ աղրուտան տաղրույա օր-
տու վէ տօնաաաաաա միւնաաա
յաթընա վապէսթէ տիր: Ավաա գա-
մարաա՝ հարալըն ճիւնէթը մալիլսինէ
միւնաաաա թէտաաա վէ մուղարէ-
րաթ իլէ իլթիլալ իտէճէք տիր: պու-
տէվրէթ իթթիլաաա էսաաաաաաաա
միւնաաաաաաա թէճմիլի իսթիլաաա-
նա միւնաաաաաաա լայիլաաաա
Բարլամէնթօյա թաղտիլ գըլընաաա
տըր:»

ՁԱՐ ՃԵՊՅԷԻ ՀԱՐՊՏԱ. — Ձարըն
11, 12 վէ 13 վիտուր. տա շմալը դար-
պի ճէպէսինիլ զիյարէթ էյլէտիկիլ
Բէթըրաաաա թէլէլը. աթանսը պիլ-
տիրիլօր: պու ճէպէսինիլ իլթիլ գըսըն-
տա միւնաաաաաաա ալալալա Ձարըն
հուղուրընաա րէմը կէլիտ ինրա իթ-
միշլէր տիր: Ձար պու միւնաաաաաթիլ
հէր ալալ գապըթանընա իսթապէն իլ-
րաաա Նութըր իտէճէք իլթիլ էյլէտիլ-
լէրի խըտէմաթը ճանսթէրաաա վէ
գաղաաաաաաաաաա տօլալը քէնտիլլէրի-
նէ պէյանը թէլէլըքիլաթ էյլէմիշ տիր:
(Գ.)

Տ Ա Խ Ի Լ Ի Յ Է

ՇԵՀԻ ԷՄԻՆԻ ԻՍԽԷԹ ՊԵՅԻՆ ԻՍ-
ԹԻՅԱՍԱՆ. — Բէճալը ճէթիլէ խապէր
ալընտըղընա կէօրէ, Շէհր Էմինի իս-
մէթ լայիլի պիր միւտտէթտէն պէրու
տէվաա իտէն րահաթըղըղընա մէպիլ
տիւն Տախիլիլէ Նէղաթթիլիլ իսթի-
ֆաաըն թաղտիլ իթթիլիլիլ պու կիւն-
քի «Թանիլաաա օղուրմըշ տըր:

ՁԵՐԵՆԻ ԼԻՐԱԼԻԳԱՆ. — Թապլա-
րը Ալէմանիլաա սըրաըլ իտիլմիշ օ-
լան շէրէթ լիւրալըք էվրաղը Նաղաի-
լէնիլ պիր գըսըն Սթանալա կէլմիլ
օլմաղլա, պու կիւնլէրաա գըսմ գըսմ
բիյաաաաա շըգաղըլաաաաա «Թանիլ»
հաղըյօր:

ԱՆԱՍՏՈՒ ՕՍՏԱՆԸ ԹԻՄՈՒՐ ԵՈՒՐ

Անաստու Օսմանլը Թիմուր Եօլը
միւտտիլթիլ սէյըր սէրիլ վէ խա-
ֆիլ իլէ էլէաի թիւճաթիլ, հայաա-
նաթ վէ սալիլ Նաղլիյաթընա մախ-
տու օլուպ էլէլմ թաթպիլ վէ ինրա
իտիլէլլէլմէքտէ օլան պիլթիլմէ ֆէվ-
գէլաաա վէ մուղաղաթ սէյըր խաֆիլ
թէնդիլ Քիլաթը միւնաաաա տիլէր
իւտտուսի թարիլթէլէրիլ (15 Մարտ
1906 թարիլիլտէ թապ ու թէմիլ
օլուան 45, 145, 48 վէ 148 Նոմէրօլը
սէյըր սէրիլ թարիլթէլէրիլ միւնաաա
օլուպ իլպու թարիլթէլէրիլ մէվգըր
թաթպիլտէ իպգա օլուաաաաղալա տըր):
կէլէլմէք 1 Մարտ Բուսիլ թարիլիլտէն
իթիլաաաա պիլթիլ խուլթուլ իւղէ-
րիլտէ մէվգըր թաթպիլտէն գալտըրը-
լաաաղըն էհալիլ միւնաաաաաաաա իլան
իլէ քէսաղ ֆախր էյլէր:

պաղը շէյլէր խաթընա կէթիլէպի-
լիլօր: ...

— Էն, տէտի Մ. տը Մէրան, օ
հալտէ սիլ պիլիլթիլսընը. սիլ ճէվապ
վէրէպիլթիլսինիլ:

Սիւտանա՝ Մատամ տը Նէօրին
եիւղիլիլ պաղըպ:

— Շիմտի սէօյլէյպիլիլտիլ, Նէյլ
պէթէյօրսըն, տէտի:

— Շէր Նէ տէ օլսա, տէտի միւրա-
լայ, պիր մէմուր, պիր մատուրմ տա
օլսա, գարաղըմ գարաղ տըր: օնընա
էվլէնէլմէք տիր:

Մատամ տը Նէօր՝ գարաաաաա
հանընա կիտիլ, հալալ սէտա իլէ:

— Միւնաաաա տէյլիլ, Պէրթ պիսուլ
տըր: Գաթէն տիր: ...

(Տիվաթի)

Մա մաֆիլիլ աթիլաղըր մէվաաա
իրաաաթը պուտան իսթիլաաա իտիլ-
միշ տիր:

Էվլէլա. — Մէղթիլալաաաա տա-
խիլ սթաաիլաաաաաաաաաաաաաաաաա
չայա միւնաաաաաաաաաաաաաաաաա
օլան եուլաթ, պուղաալ, գըղընա
պուղաալ, աղ պուղաալ, մըսըր, աղ
տարը, գարաաաա, արբա, բիրինճ, գա-
րա պուղաալ վէ չալտար իրաաաաթը
քի պուլալ հաղընաա 1 Ապրիլ 1915
թարիլիլ վէ 1 Նոմէրօլը ֆէվգէլաաա
վէ մուղաղաթ սէյըր խաֆիլ թարի-
ֆաաըն 2 Նոմէրօլը վէ C իլարէթիլ
գըսմըլա 1 Ապրիլ 1915 թարիլիլ վէ
101 Նոմէրօլը ֆէվգէլաաա վէ մուղաղ-
աթ սէյըր խաֆիլ թարիլթէլէրիլ 2
Նոմէրօլը վէ A իլարէթիլ գըսմընտա
մուհարթէր թէնդիլիլ իւնաաաա մու-
վաղաթիլ իպգա օլուաաաաա տըր:

Սանիլ. — Մէղթիլ իլէսաաա տա-
խիլ սթաաիլաաաաաաաաաաաաաաաաա
չայա միւնաաաաաաաաաաաաաաաաա
օլուաալ ունը, արբա ունը, չալտար
ունը վէ իրմիլ իրաաաաթը քի, պուն-
լար հաղընաա 15 Ապրիլ 1915 թա-
րիլիլ վէ 2 վէ 102 Նո. լը ֆէվգէլաաա
վէ մուղաղաթ սէյըր խաֆիլ թարի-
ֆէլէրիլ 2 Նոմէրօլը գըսմընտա
միւնաաաաաաաաաաաաաաաաաաաաա
իւնաաաաաաաաաաաաաաաաաաաաա
տիրիլ իրաաաաա խաթիլ օլաաաա,
մուղաղաթիլ իպգա օլուաաաաա տըր:

Սալիլ. — Տախիլտէ քիլալիլ
շէրլէրտէն հանիլ պիր ճիւնէթտէն Գալ-
սէրիլ, Բէսթիլ Մաաաա, Գըրլէնիլ,
Սուսկուրը, Բիւղըրիլ, Չէրքէլ վէ
Եօղաաաաաա վէ սիլէր ճիւնէթտէն Գա-
րա Աղաա, Գըրալը, Բիրիլ Պէյլիլ,
Եալլաա, Ինէլիլ, Պէյլէնիլ, Ինուաա,
Սէյուրլէնիլ, Պէրաա, Աղսէրալ վէ
Ձալտար Հիսարտան մէվրուտ վէ Հալ-
տար Բալաա մախտու եուլաթ, պուղ-
աալ, գըղընա պուղաալ, աղ պուղ-
աալ, մըսըր, աղ տարը, գարաաաա,
արբա, բիրինճ, գարա պուղաալ, չալ-
տար վէ էնր Նէվ հուպուպաթ իրաաա-
թը քի, պուլալ հաղընաա 15 Ապ-
րիլ 1915 թարիլիլ վէ 1 Նո. լը ֆէվ-
գէլաաա վէ մուղաղաթ սէյըր խաֆիլ
թարիլթէլէրիլ պիրինճիլ իլալէսիլ
101 Նոմէրօլը ֆէվգէլաաա վէ մուղաղ-
աթ սէյըր խաֆիլ թարիլթէլէրիլ ի-
քիլիլ իլալէսիլտէ մուհարթէր թէն-
գիլիլ իւնաաաա վէ շէրալիլ մու-
վաղաթիլ իպգա օլուաաաաա տըր:

Հայաա Բաաա, 10 Ապրիլ Էթրէկիլ 1916

ՄԻԻՏԻՆԻՐԻՅԷ

ՀԱՐՊԻՅԷ ՆԵՉԱՐԷԹԻՆԵՆ.

Տ 1.000.000 տալտ գաթթըղ,
750.000 տալտ չաթթիլք քէպիլ,
910.000 սաղիլ մաթ տիւլմէ, 300.000
գաթթա վէ 450.000 բանթալիլ տիւլմէ-
սի, 150.000 թօղա միւղալաա իտիլէ-
ճէկիլտէն, իթայլ թալիպ օլանլարըն
շէրալիլիլ անլաաա իւղէ հէր կիւն
վէ միւնաաաաաա իլթիլաա իտէճէլէ-
րիլ տէ շէրը հալիլ 6 Նոմ ճուաա
էրթէսի կիւնիլ պաաաղաղաա սաաթ 2-
տէ էիւղտէ 10 թէճմիլաթ աղլէլէրիլ
միւնաաաաաաաաաաաաաաաաաաաաա
տաիլթէսի միւղալաաա գաթթիլաա
միւրաաաաաաաաաաաաաաաաաաաա

3-2

Տ Էսկիլիլիլ սթաաիլաաաաաաաաաաա
իտիլմէք իւղէ 10.000 րէն գարա քէ-
շիլիլ պէլէր քիւլ րալմը սաֆիլսիլ 4
ղը. 30 բարա ֆիլաթլա թալիպիլ էօ-
տէսիլտէ տիր: շէրը հալիլ 6 Նոմ
ճուաաա էրթէսի կիւնիլ իլալէսիլ մու-
ղաղըր տիր: թէնդիլիլ ֆիլաթլա ի-
թայա թալիպ օլանլարըն թէճմիլաթլա-
րընը միւնաաաաաաաաաաաաաաաաա
տէ զէվալիլ սաաթ 2տէ լէվաղիլաթ
ուաաաաաաաաաաաաաաաաաաաաա
սիւնընա միւրաաաաաաաաաաաաաաաաաաաաա

3-2

Միւս. մէտուլ: ՅԱԿԱԲ ՎԱՐԺԱՊԵՏԵԱՆ

ՊԻՐԻՆԵՆԻ ԳՕԼ ՕՐՏՈՒ ԻՏԱՐԷՍԻՆ-
ՏԷՆ. — 5000 քիւլ Էթրիլ վաթէթա, 2000
քիւլ Էթրիլ սարը սաաղիլ քէօսէլէ,
5000 քիւլ Էթրիլ քէօսէլէ:

Պալաաա մըղաաաա իրալէ իտիլէն
քէօսէլէ վէ վաթէթա իլէ էլպիլ վէ
արգա չանթաաաաա մախտու խաթիլ վէ
պէյաղ րէնդիլ բամուղ վէ եա քէթէն
պէլլէր մէվգըր միւնաաաաաաաաաա
վաղ ի-
տիլիլ տիր: իթայլ թալիպ օլանլար
նուաաաաաաաաաաաաաաաաաաաաա
միւնաաաաաաաաաաաաաաաաաաաաա
հէր կիւն էօյլէտէն
սօնրա 2տէն 4է գաաաա քօլ օրտու գա-
րաիլաաաաաա միւրաաաաաաաաաաա

ՍՈՐ ԹԻԼԷԿՐԱՅ

Սօֆիա 16. — Պուլկար թէլէլը. ա-
մանսընտան. — Իթիլաթ տիրմաթլա-
րընտան պիրիլ Նուաաա հաղթթաաա-
րընտա չու պէյանաթտա պուլընմըշ
տըր: Ինիլ. վէ Յրանաղըլաըն Պա-
պանա պօղաղընը ճէնուպընա չէթի-
լիպ, Պուլկարաա Մանաթիլ գաթու-
լարընը աղաղաղընտան սօնրա,
Սթօգօլմաթիլ Բուս սէֆիլիլ շէրը
մէղթիլտէ պուլընաա Պուլկար սէֆի-
րիլ Սաղանօթիլ էմիլլէ Սըրպիլ վէ
Պուլկարիլ արաաաաաաաաաաաաաաա
հա աղաղ քէթիլթիլիլ ալմըշ վէ պու
պապտէ վուղու պուլաաաա միւղաթ-
րաթըն միւնաաաաաաաաաաաաաաաա
սէլլէնմէք իւղէ պուլընմըշ տըր: Պու
միւղաթթաթ էսաաաաաաաաաաաաաաա
Պուլկար-
լար կէօյա Նուաաա Մաղիղաաաաաաաա
վաղը Յըրիլա շէրիլիլ Պուլկարիլաա
թէրթիլ թէլէլապիլտէն պուլընմըշլար
տըր: Տիլէր թարաթտան հիլէ մէղ-
թիլ տիրմաթիլ պէյանընա կէօրէ,
էլիլմ Պուլկարիլ իլէ Ավաթիլա-Մա-
ճաա արաաաաաաաաաաաաաաաաաաա
Մանաթիլ իլիլաա միւ-
ղաթթաթ էթրէյան իտիլօր: Պուլկար
թէլէլը. աթանսը Պուլկարաաաաաա
զօմ-
չալաաը վէ միւնաաաաաաաաաաաաաա
տա իսթիլաթ վէ էմիլթիլաաաաաաա
սօղ-
մաղ մաղաաաաաաա իսթիլաա օլընմըշ
պու պէյանաթը գաթիլէն թէլլէպէ
մէլգուս տըր: (Գ.)

Վիլնա, 16. — (Լօնտաաաա) Ա-
վաա գաաաաաաաաաաաաաաաաաաաա
վէրիլէլմէք ճէվապըն միւղաթթէսիլտէ
Ասթուիլ վաղիլթիլ հարալիլիլ մալի
վէ աաթէրիլ Նոթթա Նաղաղընտան իյ-
զալա, միւնաաաաաաաաաաաաաաաաա
հէսիլտէ սօն ֆաաաաաաաաաաաաաաա
տա դայա իթտիլթիլ արաաաաաաաա
զի-
յաաաա արաաղի գաղաաաաա օլուաաաաա
սէօյլէթիլ տիր: Սօնրա պաշ վէթիլ
իլիլ. վէ Յրանաղըլաըն Գաթիլաաաա-
քի մուղաթթաաաաաաաաաաաաաաա
վէրիլթիլ իլթիլ իտիլաաաաաաաաա
մուղաթթաաա օլաաաաաաաաաաաաա
տիլիլ վէ օ գէման պէօյիլք պիր ին-
կիլիլ մաղաղաաաաաաաաաաաաաա
օլընաա հալիլ դայիլ օլաաաաաաա
լէմիշ տիր: Ասթուիլ սէօղիլտէ տէ-
վաաաա տէմիշ տիր:

«Ինիլ. սօնաաաաաաաաաաաաաաաա
րալան վիւաաաաաաաաաաաաաաաա
գիլթէսիլ իլթիլ իտիլաա վէ մուղաթ-
ֆաղընաաաաաաաաաաաաաաաաաա
րիլօր: ինիլթիլաաաաաաաաաաաաա
սաաաաաաաաաաաաաաաաաաաաա
գուլվէթիլ կէլիլմէ, պու կիւն պու
գուլվէթ իլէ կէօնտիլիլ գուլվէթիլ
10 միլիլ պուլընմըշ: Սօնրա Ասթուիլ
ավաա գաաաաաաաաաաաաաաաաաա
նուաաաաաաաաաաաաաաաաաաաաա
լա տէմիշ տիր քի: «Պուլըն թահիլ
իտէճէլիլ էիլք պէօյիլք օլաաաաաա
լաթիլ կէթիլիլթիլմէլէլմէք տէլէլաա
տէլիլ տիր:» (Գ.)

Պէրլին, 16. — (Լօնտաաաաա) Պիլ
էմիլաաաաաաաաաաաաաաաաաաաա
լար միւնաաաաաաաաաաաաաաաա
իլիլ. վաթթաաաաաաաաաաաաաաա
թիլիլտէն էվլէլմէ միւնաաաաաաա
տըղաա մէյանաթ հարաաաաաաա
մէն ի-
տիլօր: (Գ.)